

CÔNG TY CỔ PHẦN ĐỒ HỘP HÀ LONG
HA LONG CANNED FOOD
JOINT STOCK CORPORATION

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập – Tự do – Hạnh phúc
THE SOCIALIST REPUBLIC OF VIETNAM
Independence - Freedom – Happiness

Số/No.: 05/2021/BC-HĐQT

TP. Hải Phòng/ Hai Phong City, ngày/dated 29.10.2021

BÁO CÁO TÌNH HÌNH QUẢN TRỊ CÔNG TY
REPORT ON CORPORATE GOVERNANCE
(6 tháng/6 months)

Kính gửi:
Ủy Ban Chứng Khoán Nhà Nước
Sở Giao Dịch Chứng Khoán Hà Nội

Tô:
The State Securities Commission
Hà Nội Stock Exchange

Tên Công Ty/
Name of company : **CÔNG TY CỔ PHẦN ĐỒ HỘP HÀ LONG (“Công Ty”)**
Địa chỉ trụ sở chính/
Address of head office : **Ha Long Canned Food Joint Stock Corporation (the “Company”)**
Điện thoại/
Telephone : **71 Lê Lai, Phường Máy Chai, Quận Ngô Quyền, TP. Hải Phòng**
Vốn điều lệ/
Charter capital : **71 Le Lai, May Chai Ward, Ngo Quyen District, Haiphong City**
Mã chứng khoán/
Securities code : **0225.3836692 - Fax: 0225.3836155 - Email: halong@canfoco.com.vn**
Mô hình quản trị công ty/
Governance model : **50.000.000.000 VND (bằng chữ/ in words: Năm mươi tỷ đồng/ Fifty billion Vietnam Dong)**
 : **CAN**

Về việc thực hiện chức năng kiểm toán nội bộ/
The implementation of internal audit :

I. Hoạt động của Đại Hội Đồng Cổ Đông (“ĐHĐCĐ”)/ Activities of the General Meeting of Shareholders (the “GMS”):

Thông tin về các cuộc họp và Nghị quyết/Quyết định của ĐHCĐ (bao gồm cả các Nghị quyết của ĐHCĐ được thông qua dưới hình thức lấy ý kiến bằng văn bản)/Information on meetings, resolutions and decisions of the GMS (including the resolutions of the GMS approved in the form of written comments):

STT/ No.	Số Nghị quyết/Quyết định/ Resolution/ Decision No.	Ngày/Date	Nội dung/Content
			- Thông qua Báo cáo của Ban Tổng Giám đốc về hoạt động SX-KD của Công Ty 2020 và Kế hoạch năm 2021/ Approve the Report of the Board of General Directors on the activities of production-business 2020 and plan for

STT/ No.	Số Nghị quyết/Quyết định/ Resolution/ Decision No.	Ngày/Date	Nội dung/Content
			<ul style="list-style-type: none"> - Thông qua Báo cáo tài chính hợp nhất năm 2020 đã được kiểm toán/ Approve for the consolidated audited financial statements for 2020. - Thông qua Phương án phân phối lợi nhuận năm 2020/ Approve for the plan of distribution plan of 2020 profit - Thông qua lựa chọn đơn vị kiểm toán các báo cáo tài chính năm 2021/ Approve the selection of an independent auditor in 2021. - Thông qua Kế hoạch Sản xuất kinh doanh năm 2021/ To approve for the Business Production Plan 2021. - Thông qua thù lao các thành viên Hội đồng quản trị và Ban Kiểm soát năm 2021/ To approve for allowance for Board of Management, salary and allowance for Supervisory Board in 2021 - Thông qua dự thảo Điều lệ Công Ty/ To approve for the draft of Company's Charter. - Thông qua dự thảo Quy chế hoạt động của Hội đồng quản trị Công Ty/ Approval of the Operation Regulation of Board of Management. - Thông qua dự thảo Quy chế nội bộ về quản trị Công Ty/ To approve for the Internal Regulation of Governance Corporation. - Thông qua dự thảo Quy chế hoạt động Ban kiểm soát Công Ty/ To approve the draft of Supervisory Board's operation Regulation. - Thông qua việc miễn nhiệm Hội đồng quản trị và Ban kiểm soát nhiệm kỳ 2016-2021; Bổ nhiệm Hội đồng quản trị và Ban kiểm soát nhiệm kỳ 2021 – 2026/ Dismissal of Board of Management and Supervisory Board for the term 2016 – 2021 and Appointment of Board of Management and Supervisory Board for the term 2021 – 2026. - Thông qua Quy chế bầu cử thành viên Hội đồng quản trị và Ban kiểm soát (Phương án 1)/ Approve the Regulation the election of members of the Board Of Management and the Supervisory Board (Option 1). - Thông qua danh sách ứng viên cho vị trí thành viên Hội đồng quản trị Công Ty nhiệm kỳ 2021-2026/ To approve the list of elected candidates for the Board of Management of the Company for the term 2021-2026. - Thông qua danh sách ứng viên cho vị trí thành viên

STT/ No.	Số Nghị quyết/Quyết định/ Resolution/ Decision No.	Ngày/Date	Nội dung/Content
			<p>approve the list of elected candidates for the Board of Management of the Company for the term 2021-2026.</p> <p>Thông qua danh sách ứng viên trúng cử thành viên Ban kiểm soát Công Ty nhiệm kỳ 2021-2026/ Approve the list of candidates elected for members of the Board of Supervisors of the Company for the term 2021-2026.</p>

II. Hội đồng quản trị (báo cáo 6 tháng)/ Board of Management (6 months report):
1. Thông tin về thành viên HĐQT/ Information of BOM members:

STT/No.	Thành viên HĐQT/ BOMs' members	Chức vụ/ Position (thành viên HĐQT độc lập, thành viên HĐQT không điều hành)/ (Independent BOM members, Non-executive BOM members)	Ngày bắt đầu/không còn là thành viên HĐQT/ HĐQT độc lập The date becoming/ceasing to be the member of the BOMs	
			Ngày bổ nhiệm/Date of appointment	Ngày miễn nhiệm/Date of dismissal
1.	Ông/Mr. Bùi Quốc Hưng	Thành viên HĐQT không điều hành/ Non-executive BOM members	1999	
2.	Ông/Mr. Kek Chin Ann	Thành viên HĐQT không điều hành/ Non-executive BOM members	25/04/2016	
3.	Ông/Mr. Wilson Cheah Hui Pin	Thành viên HĐQT không điều hành/ Non-executive BOM members	04/12/2018	
4.	Ông/Mr. Trần Hữu Hoàng	Thành viên HĐQT không điều hành/ Non-executive BOM members	04/06/2021	
5.	Ông/Mr. Nguyễn Thành Trung	Thành viên HĐQT độc lập/ Independent BOM members	04/06/2021	
6.	Ông/Mr. Mai Xuân Phong	Thành viên HĐQT không điều hành/ Non-executive BOM members	27/04/2012	04/06/2021
7.	Ông/Mr. Phạm Hữu Quý Lâm	Thành viên HĐQT không điều hành/ Non-executive BOM members	2009	04/06/2021

TT/No.	Thành viên HĐQT/ BOM members	Số buổi họp HĐQT tham dự/Number of meetings attended by BOM members	Tỷ lệ tham dự họp/Attendance rate	Lý do không tham dự/ họp/Reasons for absence
1.	Ông/Mr. Bùi Quốc Hưng	3	100%	
2.	Ông/Mr. Kek Chin Ann	3	100%	
3.	Ông/Mr. Wilson Cheah Hui Pin	3	100%	
4.	Ông/Mr. Trần Hữu Hoàng	1	100%	
5.	Ông/Mr. Nguyễn Thành Trung	1	100%	Không tham gia các cuộc họp diễn ra trước ngày 04/06/2021 vì chưa được bầu làm thành viên HĐQT/ Not attend meetings held before 04/06/2021 because he has not been elected as a member of the BOM
6.	Ông/Mr. Mai Xuân Phong	2	100%	
7.	Ông/Mr. Phạm Hữu Quý Lâm	2	100%	
8.	Ông/Mr. Nguyễn Văn Bình	2	100%	
9.	Ông/Mr. Trần Hoàng Lâm	2	100%	Không tham gia các cuộc họp sau ngày 04/06/2021 vì đã được miễn nhiệm vị trí thành viên HĐQT/ Not attend meetings after 04/06/2021 because he has been dismissed from the position of a member of the BOM

3. Hoạt động giám sát của HĐQT đối với Tổng Giám Đốc / Supervising the General Director by the BOM:

HĐQT đã tăng cường công tác giám sát hoạt động điều hành Công Ty của Tổng Giám Đốc và đội ngũ cán bộ quản lý, tập trung vào lĩnh vực sản xuất, kinh doanh nhằm đảm bảo hoạt động của Công Ty luôn ổn định, triển khai thực hiện các Nghị quyết của ĐHĐCĐ và HĐQT theo Điều lệ của Công Ty và các quy định của pháp luật.

4. Hoạt động của các Tiểu ban thuộc HĐQT/ Activities of subcommittees' under BOM:

- **Tiểu ban thị trường và phát triển Công Ty:** phụ trách việc định hướng và phát triển thị trường trong nước của Công Ty, đồng thời mở rộng thị trường xuất khẩu nhằm đạt được kế hoạch sản xuất kinh doanh năm 2021 theo Nghị quyết ĐHCĐ thông qua.
Market and development subcommittee: to be in charge of laying direction and development of the domestic market, at the same time to expand the export market in order to reach the business and production plan for 2021 according to GMS' resolution.
- **Tiểu ban Tổ chức – Nhân sự và Công bố thông tin:** phụ trách các vấn đề về cơ cấu tổ chức nhân sự, đánh giá đối với các vị trí chủ chốt trong Công Ty.
HR and Information disclosure subcommittee: to be in charge of issue relating to organization, assessment of key positions in the Company.
- **Tiểu ban Chiến lược, Đầu tư và Tài chính:** phụ trách chiến lược phát triển Công Ty ngắn hạn; đánh giá tình hình hoạt động, đề ra phương pháp cải tiến hoạt động sản xuất kinh doanh; tìm kiếm cơ hội đầu tư, mở rộng sản xuất, ngành nghề kinh doanh, tham mưu cho HĐQT về các mặt liên quan đến hoạt động tài chính, kế toán.
Strategy, finance and investment subcommittee: to be in charge of the short-term development strategy; assessment of operations, to come out with method to improve the business and production activities; to look for opportunities of investment, production expansion, business expansion, to advise BOM of aspects relating to finance and accounting.

5. Các Nghị quyết/Quyết định của HĐQT (06 tháng)/ Resolution/Decision of BOM (06 months):

STT/No.	Số Nghị quyết/ No. of Resolution	Ngày/ Date	Nội dung/ Contents	Tỷ lệ thông qua/ Approval rate
1.	01/2021/NQ- HĐQT	25/2/2021	Thông qua đề xuất mua ô tô và thực hiện các thủ tục vay vốn của Công Ty TNHH MTV Đà Nẵng – Đà Nẵng tại Ngân hàng TNHH MTV Public Việt Nam/ Approval on the proposal of the new car purchase and implementation of loan procedures of Halong Canfoco – Danang Co. Ltd. At Public Bank Vietnam Limited (Public Bank Vietnam)	100%
2.	02/2021/NQ- HĐQT	31/03/2021	Thông qua việc dời ngày tổ chức họp ĐHCĐ thường niên 2021 của Công Ty/ Approve for the postponement of organization of the AGM 2021	85,7%
3.	03/2021/NQ- HĐQT	31/03/2021	Thông qua miễn nhiệm chức danh Kế toán trưởng với bà Đỗ Thị Hoài Hương/ Approve the dismissal from Chief Accountant position with Ms. Do Thi Hoai Huong.	100%
4.	04/2021/NQ- HĐQT	31/03/2021	Thông qua bổ nhiệm chức danh kế toán trưởng với bà Bùi Thị Hương/ Approve the appointment Chief Accountant position with Ms. Bui Thi Huong	57,1%
5.	05/2021/NQ- HĐQT	31/03/2021	Thông qua mức lương của kế toán trưởng mới/ Approve the salary of new chief accountant	57,1%

STT/No.	Số Nghị quyết/ No. of Resolution	Ngày/ Date	Nội dung/ Contents	Tỷ lệ thông qua/ Approval rate
10.	10A/2021/NQ- HĐQT	09/04/2021	Thông qua kế hoạch sản xuất kinh doanh, tài chính và ngân sách năm 2021 của Công ty TNHH MTV Đồ Hộp Hạ Long – Đà Nẵng/ Approve the business plan, finance, and budget in 2021 of Halong Canfoco – Danang Company Limited.	100%
11.	10B/2021/NQ- HĐQT	09/04/2021	Thông qua kế hoạch sản xuất kinh doanh, tài chính, ngân sách năm 2021 và kế hoạch chi trả cổ tức năm 2021/ Approve the proposed business plan, finance, budget in 2021 and the proposed dividend in 2021.	100%
12.	11/2021/NQ- HĐQT	09/04/2021	Thông qua dự thảo quy chế hoạt động của HĐQT của Công Ty/ Approval for the draft of operation of BOM regulation of Company.	100%
13.	12/2021/NQ- HĐQT	09/04/2021	Thông qua đề xuất thanh lý nội hơi và đề xuất đầu tư máy móc, trang thiết bị cho năm 2021 của Công ty TNHH MTV Đồ Hộp Hạ Long – Đà Nẵng/ Approve the proposal of Steaming Clearance Plan and the proposal of investment plan for essential equipment in 2021 of Halong Canfoco – Danang Company Limited.	100%
14.	13/2021/NQ- HĐQT	09/04/2021	Thông qua đề xuất chi trả 20% lương còn lại của Tổng Giám Đốc Công Ty/ Approve the proposal of payment for 20% of remaining gross salary of General Director of Company.	100%
15.	14/2021/NQ- HĐQT	05/05/2021	Thông qua dự thảo Điều lệ Công Ty và dự thảo Quy chế nội bộ về quản trị Công Ty/ Approval for the draft of Company Charter and the draft of the Internal Regulation on Corporate Governance.	100%
16.	15/2021/NQ- HĐQT	05/05/2021	Thông qua chương trình, nội dung tài liệu phục vụ họp ĐHĐCĐ thường niên 2021/ Approval for the agenda, materials for the 2021 AGM.	100%
17.	16/2021/NQ- HĐQT	01/06/2021	Thay đổi địa điểm tổ chức họp ĐHĐCĐ 2021/ Change venue of the 2021 AGM.	100%
18.	17/2021/NQ- HĐQT	03/06/2021	Thông qua Quỹ lương năm 2021/ Approval for the Salary budget of 2021	100%
19.	18/2021/NQ- HĐQT	03/06/2021	Thông qua đề xuất đầu tư thiết bị, máy nâng cao năng lực sản xuất của Công ty TNHH MTV Đồ Hộp Hạ Long – Đà Nẵng/ Approval on the proposal of investment in production capacity building equipment and machines of Halong Canfoco – Danang Co. Ltd.	100%
20.	19/2021/NQ- HĐQT	10/06/2021	Thông qua miễn nhiệm ông Kek Chin Ann ở vị trí Tổng giám đốc Công Ty và bổ nhiệm ông Trương Sỹ Toàn ở vị trí Tổng giám đốc Công Ty/ Approval for the dismissal of Mr. Kek Chin Ann as General Director and the appointment of Mr. Truong Sv Toan as	100%



STT/No.	Số Nghị quyết/ No. of Resolution	Ngày/ Date	Nội dung/ Contents	Tỷ lệ thông qua/ Approval rate
			<i>Canfoco – Danang Company Limited; Appointment of members of the Members' Council for the term 2021 - 2026 and member of the Supervisory Board of Ha Long Canfoco – Danang Company Limited for the term 2021 - 2023</i>	
24.	23/2021/NQ- HĐQT	25/06/2021	Thay đổi nội dung đăng ký doanh nghiệp Công Ty – thay đổi người đại diện theo pháp luật Công Ty/ The change of the Company's business registration contents – the change of legal representative of Company	100%
25.	24/2021/NQ- HĐQT	21/06/2021	Phân phối tiền thường vượt lợi nhuận 2020 cho các thành viên HĐQT (nhiệm kỳ 2016 -2021)/ Bonus distribution for exceed the profit in 2020 for the BOM Members (term 2016-2021)	100%
26.	25/2021/NQ- HĐQT	21/06/2021	Phân phối thù lao cho các thành viên HĐQT Công Ty/ Distribution of remuneration in 2021 to BOM members of Company	100%
27.	26/2021/NQ- HĐQT	22/06/2021	Kế hoạch chi trả cổ tức năm 2020/ Schedule for payment of 2020 dividend	100%
28.	27/2021/NQ- HĐQT	21/06/2021	Nâng hạn mức vay vốn của Công ty TNHH MTV Đồ hộp Hạ Long – Đà Nẵng tại Ngân hàng TMCP Ngoại thương Việt Nam/ Increasing loan limit HaLong Canfoco-Danang Company Limited at JSC Bank for Foreign Trade of Vietnam.	100%
29.	28/2021/NQ- HĐQT	22/06/2021	Thông qua việc thay đổi người được ủy quyền công bố thông tin/ Approve the change of authorized person to disclose information	100%

**III. Ban kiểm soát (“BKS”)/ Supervisory Board (the “SB”):
1. Thông tin về thành viên BKS/ Information about SB Members:**

STT/ No.	Thành viên BKS/ Member of SB	Chức vụ/ Position	Ngày bắt đầu là thành viên BKS/ Date becoming member of SB	Ngày không còn là thành viên BKS/ Date no longer member of SB	Trình độ chuyên môn/ Qualification
1.	Bà/Ms. Phạm Thị Hải Yến	Trưởng ban/ Chief	26/6/2020		Cử nhân Tài chính kế toán/ Financial - accounting bachelor
2.	Bà/Ms. Mai Thị Mai Hoa	Thành viên/ Member	26/6/2020	04/06/2021	Thạc sĩ Kinh tế/ Economic masters
3.	Ông/Mr. Trần Phước Thái	Thành viên/ Member	06/5/2011	04/06/2021	Cử nhân Tài chính kế toán/ Financial - accounting bachelor
4.	Ông/Mr. Nguyễn Mạnh	Thành viên/ Member	04/06/2021		Cử nhân Kinh tế và Quản trị kinh

STT/ No.	Thành viên BKS/ Member of SB	Số buổi họp tham dự/ Number of meetings attended	Tỷ lệ tham họp/ Attendance rate	Tỷ lệ biểu quyết/ Voting rate	Lý do không tham dự họp/ Reasons for absence
2.	Bà/Ms. Mai Thị Mai Hoa	1	100%	100%	Không tham gia các cuộc họp sau ngày 04/06/2021 vì đã được miễn nhiệm vị trí thành viên BKS/ Not attend meetings after 04/06/2021 because he has been dismissed from the position of a member of the SB
3.	Ông/Mr. Trần Phước Thái	1	100%	100%	
4.	Ông/Mr. Nguyễn Mạnh Tuấn Vũ	2	100%	100%	Không tham gia các cuộc họp diễn ra trước ngày 04/06/2021 vì chưa được bầu làm thành viên BKS/ Not attend meetings held before 04/06/2021 because he has not been elected as a member of the SB
5.	Bà/Ms. Lê Thị Quy	2	100%	100%	

3. Hoạt động giám sát của BKS đối với HĐQT, BDH và cổ đông/ Supervising BOM, EB and shareholders by SB

Giám sát, kiểm tra việc quản lý và thực hiện kế hoạch lợi nhuận năm 2021 của HĐQT và BDH, kiểm tra tình hình hợp pháp, hợp lý của các hoạt động kinh doanh trong năm 2021 theo các nghị quyết của ĐHQĐ năm 2021.

Supervising, checking the managing activities and implementation of 2021's profit plan of BOM and EB, checking the legality, reasonability of 2021's business activities according to the GMS's resolutions.

Kiểm tra và giám sát việc ban hành các nghị quyết, quyết định của HĐQT và BDH. Checking and supervising the issuance of resolutions, decisions of BOM and EB.

Xem xét báo cáo của kiểm toán viên độc lập và các báo cáo về các hệ thống kiểm soát nội bộ của Công ty trước khi HĐQT chấp thuận. Thảo luận trong BKS và chọn lựa công ty kiểm toán độc lập trong danh sách để đề trình ĐHQĐ 2021 phê duyệt. Kết quả sản xuất kinh doanh và số liệu kế toán đã được kiểm tra chặt chẽ, đảm bảo tính chính xác và hợp pháp trong việc ghi chép số liệu. Các báo cáo tài chính của Công ty và công ty con đã được kiểm toán bởi Công ty TNHH PwC Việt Nam và bảo đảm rằng các báo cáo này đã phản ánh trung thực và hợp lý, trên các phương diện trong yêu cầu hình tài chính của Công ty, phù hợp với các Chuẩn mực Kế toán Việt Nam, chế độ Kế toán Việt Nam cũng như các nguyên tắc khác theo quy định của pháp luật.

Checking report by independent member of the Supervisory Board and reports on internal control system of the Company before approval by BOM. Discussing in SB to select the independent audit company to submit the proposal for AGM 2021 approval. The business and production reports are tightly checking to ensure the accuracy and legality of the figures. Financial statements of Company and its subsidiary company which have audited by PwC Vietnam to ensure that these reports reflect the honesty and reasonability in terms of financial situation of the company, in accordance with the accounting standard of Vietnam, the accounting regime of Vietnam and other regulations of the law.

Trong năm 2021, BKS đã họp ba lần với nội dung thông qua kết quả thẩm định Báo cáo tài chính năm

Phối hợp với Ban điều hành và các bộ phận khác có liên quan trong việc giải trình số liệu cho Công ty kiểm toán PwC.

Coordinating with EB and relevant departments on the explanation of figures to audit PwC company.

5. Hoạt động khác của BKS / Other activities: Không/None.

IV. Ban điều hành (“BĐH”)/Executive Board (the “EB”)

STT/ No.	Thành viên BĐH/Members of BOM	Ngày tháng năm sinh/ Date of birth	Trình độ chuyên môn/ Qualification	Ngày bổ nhiệm thành viên BĐH/ Date of appointment of members of the EB	Ngày miễn nhiệm thành viên BĐH/ Date of dismissal of members of the BOM
1	Ông/Mr. Kek Chin Ann	13/9/1962	Quản lý doanh nghiệp	04/07/2018	10/06/2021
2	Bà/Ms. Phạm Thị Thu Nga	19/12/1965	Tài chính kế toán	01/01/2021	
3	Ông/Mr. Trương Sỹ Toàn	07/09/1969	Quản trị kinh doanh	10/06/2021	

V. Kế toán trưởng/Chief Accountant

STT/ No.	Họ và tên/ Name	Ngày tháng năm sinh/ Date of birth	Trình độ chuyên môn nghiệp vụ/ Qualification	Ngày bổ nhiệm/ Date of appointment	Ngày miễn nhiệm/ Date of dismissal
1.	Bà/Ms. Đỗ Thị Hoài Hương	21/6/1974	Tài chính kế toán	01/07/2019	01/04/2021
2.	Bà/Ms. Bùi Thị Hương	20/04/1984	Kế toán kiểm toán	01/04/2021	

VI. Đào tạo về quản trị công ty/Training courses on corporate governance: Không có/None

VII. Danh sách về người có liên quan của công ty đại chúng (Báo cáo 06 tháng) và giao dịch của người có liên quan của Công Ty với chính Công Ty/The list of affiliated persons of the public company (06 months report) and transactions of affiliated persons of the Company)

- Danh sách về người có liên quan của Công Ty/List of affiliated persons of the Company: Phụ lục/ Appendix 01
- Giao dịch giữa Công Ty với người có liên quan của Công Ty hoặc giữa Công Ty với cổ đông lớn, người có liên quan của người nội bộ / Transactions between the Company and the affiliated persons or between the Company with major shareholder, internal persons and related persons of internal persons: Không/None
- Giao dịch giữa người nội bộ Công Ty, người có liên quan của người nội bộ với công ty con, công ty do Công Ty nắm quyền kiểm soát/ Transaction between internal persons of the Company, affiliated persons of internal persons and the Company's subsidiaries in which the Company takes controlling power: Không/None

4.3 Các giao dịch khác của công ty (nếu có) có thể mang lại lợi ích vật chất hoặc phi vật chất đối với thành viên HĐQT, thành viên BKS, Tổng Giám Đốc điều hành/ Other transaction of the company (if any) may be beneficiary material or immaterial for members of BOM, members of the SB, General Director: Không/None.

VIII. Giao dịch có phiếu của người nội bộ và người liên quan của người nội bộ / Transactions of internal persons and related person of internal person:

1. Danh sách người nội bộ và người có liên quan của người nội bộ/List of internal persons and their affiliated persons: Phụ lục/ Appendix 02
2. Giao dịch của người nội bộ và người có liên quan đối với cổ phiếu của công ty niêm yết / Transactions of internal persons and related person of internal person (annual report): Không/ None.

VII. Các vấn đề cần lưu ý khác / Other significant issues: Không/None.

Nơi nhận/ Addressees: (03 bản):

- UBCK NN (bản chính)/SSC (original);
- SGDCK Hà Nội (CIMS)/HNX;
- HĐQT, BKS, BĐH (bản sao y);
- Lưu Phòng HCNS (02 bản chính)

TM. HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ/ ON BEHALF OF
BOARD OF MANAGEMENT
CHỦ TỊCH/ CHAIRMAN



003
ĐỒN
CỔ PHẦN
ĐỒN HÀ LONG
C
YÊN

PHỤ LỤC/ APPENDIX 01:
 Danh sách về người có liên quan của Công Ty/List of affiliated persons of the Company

Chức vụ tại Công Ty (nếu có)/ Position at the Company (if any)	Số CMND /BKKD, ngày cấp, nơi cấp/ ID/Passport no., date, place of issue	Địa chỉ liên hệ/ Address	Thời điểm bắt đầu là người có liên quan/ Time of starting to be affiliated person	Thời điểm không còn là người có liên quan/ Time ending of being affiliated person	Mối quan hệ liên quan với Công Ty/ Relationship with the Company
--	---	--------------------------	---	---	--

liên quan của người nội bộ Internal persons and related persons of Internal persons

Board of Management

Chủ tịch HĐQT/ Chairman of BOM			25/04/2016	Người đại diện theo pháp luật của Công Ty; Người nội bộ/ Legal representative of Company; Internal person	
Phó Chủ tịch HĐQT/ Vice Chairman of BOM;			04/06/2021	Bổ nhiệm/ Appointment	Người nội bộ/ Internal person
Thành viên HĐQT/ Member of BOM			1999		Người nội bộ/ Internal person
Thành viên HĐQT/ Member of BOM			04/12/2018		Người nội bộ/ Internal person

TPX ANFOC ALC HAN TY 1476



Chức vụ tại Công Ty (nếu có)/ Position at the Company (if any)	Số CMND /BKKD, ngày cấp, nơi cấp/ ID/Passport no., date, place of issue	Địa chỉ liên hệ/ Address	Thời điểm bắt đầu là người có liên quan/ Time of starting to be affiliated person	Thời điểm còn là người có liên quan/ Time of ending of person	Mối quan hệ liên quan với Công Ty/ Relationship with the Company
Thành viên HĐQT/Member of BOM			04/06/2021	Bỏ nhiệm/ Appointment	Người nội bộ/ Internal person. Đại diện theo ủy quyền của Tổng công ty Thủy sản Việt Nam - CTCP/ Authorized representative of Vietnam Seaproducts Joint Stock Corporation
Phó Chủ tịch HĐQT/ Vice Chairman of BOM			27/04/2012	Miễn nhiệm/ Dismissal	Người nội bộ/ Internal person
Thành viên HĐQT/ Member of BOM			2009	Miễn nhiệm/ Dismissal	Người nội bộ/ Internal person
Thành viên HĐQT/ Member of BOM			04/12/2018	Miễn nhiệm/ Dismissal	Người nội bộ/ Internal person
Thành viên HĐQT/ Member of BOM			06/05/2011	Miễn nhiệm/ Dismissal	Người nội bộ/ Internal person

Advisory Board



Chức vụ tại Công Ty (nếu có) / Position at the Company (if any)	Số CMND /BKKD, ngày cấp, nơi cấp / ID/Passport no., date, place of issue	Địa chỉ liên hệ / Address	Thời điểm bắt đầu là người có liên quan / Time of starting to be affiliated person	Thời điểm không còn là người có liên quan / Time of ending to be affiliated person	Mối quan hệ liên quan với Công Ty / Relationship with the Company
Trưởng BKS/Chief of SB			26/6/2020	0	Bỏ nhiệm/ Appointment Người nội bộ/ Internal person
Thành viên BKS/ Member of Supervisory Board			04/06/2020	21	Bỏ nhiệm/ Appointment Đại diện theo ủy quyền của Tổng công ty Thủy sản Việt Nam – CTCP/ Authorized representative of Vietnam Seaproducts Joint Stock Corporation
Thành viên BKS/ Member of Supervisory Board			04/06/2020	21	Bỏ nhiệm/ Appointment Người nội bộ/ Internal person
Thành viên BKS/ Member of SB			26/6/2020	0	Bỏ nhiệm/ Dismissal Người nội bộ/ Internal person
Thành viên BKS/ Member of Supervisory Board			06/05/2011	04/06/2021	Bỏ nhiệm/ Dismissal Người nội bộ/ Internal person



Chức vụ tại Công Ty (nếu có)/ Position at the Company (if any)	Số CMND /BKKD, ngày cấp, nơi cấp/ ID/Passport no., date, place of issue	Địa chỉ liên hệ/ Address	Thời điểm bắt đầu là người có liên quan/ Time of starting to be affiliated person	Thời điểm không còn là người có liên quan/ Time of ending of affiliated person	Lý do/Reason	Mối quan hệ liên quan với Công Ty/ Relationship with the Company
Tổng Giám Đốc/ General Director			10/6/2021		Bổ nhiệm/ Appointment	Người nội bộ/ Internal person
Phó Tổng Giám Đốc/ Vice General Director			01/01/2021		Bổ nhiệm/ Appointment	Người nội bộ/ Internal person
Tổng Giám Đốc/ General Director	Xem A.1 – Hội Đồng Quản Trị/ Refer to A.1 – Board of Management		10/6/2021		Miễn nhiệm/ Dismissal	Người nội bộ/ Internal person
Accountant						
Kế toán trưởng/ Chief accountant			1/7/2019	01/04/2021	Miễn nhiệm/ Dismissal	Người nội bộ/ Internal person
Kế toán trưởng/ Chief accountant					Bổ nhiệm/ Appointment	Người nội bộ/ Internal person
ành/ Executive Board						



Chức vụ tại Công Ty (nếu có)/ Position at the Company (if any)	Số CMND /BKKD, ngày cấp, nơi cấp/ ID/Passport no., date, place of issue	Địa chỉ liên hệ/ Address	Thời điểm bắt đầu là người có liên quan/ Time of starting to be affiliated person	Thời điểm không còn là người có liên quan/ Time of ending of affiliation person	Mối quan hệ liên quan với Công Ty/ Relationship with the Company
Thư ký công ty, người phụ trách quản trị công ty/ Company's Secretary, Person in charge of corporate governance					Người nội bộ/ Internal person
Người được ủy quyền Công bố thông tin/ Authorized information discloser	Xem A.III – Thành viên Ban Điều Hành/ Refer to A.III – Executive Board		15/7/20	21	Miễn nhiệm/ Dismissal
Người được ủy quyền Công bố thông tin/ Authorized information discloser			15/7/202	1	Bổ nhiệm/ Appointment

Người phụ trách quản trị Công Ty, Người được ủy quyền CBTT/ Company's Secretary, Person in charge of corporate governance, and discloser

Chức vụ tại Công Ty (nếu có) / Position at the Company (if any)	Số CMND /ĐKKD, ngày cấp, nơi cấp / ID/Passport no., date, place of issue	Địa chỉ liên hệ/ Address	Thời điểm bắt đầu là người có liên quan/ Time of starting to be affiliated person	Thời điểm không còn là người có liên quan/ Time of ending to be affiliated person	Ly do/Reason	Mối quan hệ liên quan với Công Ty/ Relationship with the Company
<p>người nội bộ (bố đẻ, mẹ đẻ, bố nuôi, mẹ nuôi, bố chồng, mẹ chồng, bố vợ, mẹ vợ, vợ, chồng, con đẻ, con nuôi, con dâu, con m ruột, anh rể, em rể, chị dâu, em dâu của người nội bộ) / Related persons of internal persons (his/her biological parent, or mother-in-law, spouse, biological child, son- or daughter-in-law, sibling, brother- or sister-in-law)</p>						
<p>Xem danh sách tại Phụ lục 2/ Refer to Appendix 02</p>						
<p>holder</p>	<p>GCNBKDN 0310745210 ngày cấp/issuance date 31/03/2011 tại/tại Sở Kế hoạch & Đầu tư TP.HCM</p>	<p>2-4-6 Đồng Khởi, Phường Bến Nghé, Quận 1, TP.HCM</p>	<p>1/1/2019</p>	<p>Doanh nghiệp sở hữu trên 10% số cổ phiếu có quyền biểu quyết hoặc vốn góp/ Enterprise owning more than 10% of voting shares or contributed capital</p>		
	<p>0401401591, ngày cấp/ issuance date 07/11/2011 tại Sở kế hoạch và đầu tư TP. Đà Nẵng</p>	<p>Lô C3-4 C3-5 KCN dịch vụ thủy sản Thọ Quang, Phường Thọ Quang, Quận Sơn Trà, TP. Đà Nẵng.</p>	<p>07/01/20 11</p>	<p>Công ty con/ Subsidiary Company</p>		



Chức vụ tại Công Ty (nếu có) / Position at the Company (if any)	Số CMND /BKKD, ngày cấp, nơi cấp / ID/Passport no., date, place of issue	Địa chỉ liên hệ / Address	Thời điểm bắt đầu là người có liên quan / Time of starting to be affiliated person	Thời điểm không còn là người có liên quan / Time of ending of affiliated person	Ly do/Reason	Mối quan hệ liên quan với Công Ty/ Company Relationship with the Company
					Chủ tịch Hội Đồng Thành Viên, Người đại diện theo pháp luật của Công Ty TNHH MTV Đà Nẵng/ Chairman of Members' Council; Legal representative of Halong Cantoco – Danang Company Limited	Xem A.1 – Hội Đồng Quản Trị/ Refer to A.1 Board Of Management
				Thành viên Hội Đồng Thành Viên Công Ty TNHH MTV Đà Nẵng/ Member of Members' Council of Halong Cantoco – Danang Company Limited	Thành viên Hội Đồng Thành Viên Công Ty TNHH MTV Đà Nẵng/ Member of Members' Council of Halong Cantoco – Danang Company Limited	Xem A.1 – Hội Đồng Quản Trị/ Refer to A.1 Board Of Management
				Thành viên Hội Đồng Thành Viên Công Ty TNHH MTV Đà Nẵng/ Member of Members' Council of Halong Cantoco – Danang Company Limited	Thành viên Hội Đồng Thành Viên Công Ty TNHH MTV Đà Nẵng/ Member of Members' Council of Halong Cantoco – Danang Company Limited	Xem A.1 – Hội Đồng Quản Trị/ Refer to A.1 Board Of Management



Không/ None	Xem A.1 – Hội Đồng Quản Trị/ Refer to A.1 Board Of Management		2016		Giám Đốc Công Ty TNHH MTV Đà Nẵng/ Director Of Halong Cantoco – Danang Company Limited
Chức vụ tại Công Ty (nếu có)/ Position at the Company (if any)	Số CMND /BKKD, ngày cấp, nơi cấp/ ID/Passport no., date, place of issue	Địa chỉ liên hệ/ Address	Thời điểm bắt đầu là người có liên quan/ Time of starting to be affiliated person	Thời điểm không còn là người có liên quan/ Time ending of affiliated person	Mối quan hệ liên quan với Công Ty/ Relationship with the Company



TK ĐCK n (cò) :urty adig ount (any)	Chức vụ tại Công Ty (nếu cò) / Position at the Company (if any)	Số CMND /ĐKKD, ngày cấp, nơi cấp/ ID/Passport no., date, place of issue	Địa chỉ liên hệ/ Address	Số cổ phiếu sở hữu cuối kỳ/ Num ber of shares owned at the end of the period	Tỷ lệ sở hữu cổ phiếu cuối kỳ/ Percentage of share ownership at the end of the period	Ghi chú/ Note
	Chủ tịch HĐQT/ Chairman of BOM			0	0	
	Không/None			0	0	
	Không/None			0	0	
	Không/None			0	0	
	Không/None			0	0	
	Không/None			0	0	
	Phó Chủ tịch HĐQT/ Vice Chairman of BOM;			0	0	Bộ nhiệm ngày/ Appointment dated 04/06/2021
	Không/None			0	0	
	Không/None			0	0	
	Không/None			0	0	

Of Management

PHỤ LỤC/ APPENDIX 02
 người nội bộ và người có liên quan của người nội bộ/ List of internal persons and their affiliated persons



Mã số thuế (Tax ID)	Chức vụ tại Công Ty (nếu có) / Position at the Company (if any)	Số CMND /BKID, ngày cấp, nơi cấp / ID/Passport no., date, place of issue	Địa chỉ liên hệ / Address	Số cổ phiếu sở hữu cuối kỳ / Number of shares owned at the end of the period	Tỷ lệ sở hữu cổ phiếu cuối kỳ / Percentage of share ownership at the end of the period	Ghi chú / Note
Không/None	Không/None	Không/None	Không/None	0	0	
Không/None	Không/None	Không/None	Không/None	0	0	
Không/None	Không/None	Không/None	Không/None	0	0	
Không/None	Không/None	Không/None	Không/None	0	0	
Không/None	Không/None	Không/None	Không/None	1.387,36	27,75%	Phó Tổng giám đốc / Deputy Director
Không/None	Không/None	Không/None	Không/None	0	0	Thành viên Hội đồng quản trị / BOM Member
Không/None	Không/None	Không/None	Không/None	0	0	Thành viên Hội đồng quản trị / BOM Member
Không/None	Không/None	Không/None	Không/None	0	0,33%	Thành viên HĐQT / Member of BOM
Không/None	Không/None	Không/None	Không/None	0	0	Không/None
Không/None	Không/None	Không/None	Không/None	0	0	Không/None

TK DCK r có) urty; ount any)	Chức vụ tại Công Ty (nếu có) Position at the Company (if any)	Số CMND /ĐKKD, ngày cấp, nơi cấp/ ID/Passport no., date, place of issue	Địa chỉ liên hệ/ Address	Số cổ phiếu sở hữu cuối kỳ/ Num ber of shares owned at the end of the period	Tỷ lệ sở hữu cổ phiếu cuối kỳ/ Percentage of share ownership at the end of the period	Ghi chú/ Note
	Không/None			0	0	
	Không/None			0	0	
	Thành viên HDQT/ Member of BOM			119.300	2,39%	
	Không/None			0	0	
	Thành viên HDQT/Member of BOM			274.190	5,483%	Bổ nhiệm ngày/ Appointment dated 04/06/2021
	Không/None			0	0	
	Không/None			0	0	
	Không/None			0	0	
	Không/None			0	0	

NG T
 PHÁ
 PHAI
 NG CMM
 EN-T
 10344



TK DCK n cổ) urity adig ount (any)	Chức vụ tại Công Ty (nếu có) / Position at the Company (if any)	Số CMND /DKKD, ngày cấp, nơi cấp/ ID/Passport no, date, place of issue	Địa chỉ liên hệ / Address	Số cổ phiếu sở hữu cuối kyl/ Num ber of shares owned at the end of the period	Tỷ lệ sở hữu cổ phiếu cuối kyl/ Percentage of share ownership at the end of the period	Ghi chú/ Note
	Không/None			0	0	
	Không/None			0	0	
	Không/None			0	0	
	Không/None			0	0	
	Không/None			0	0	
	Không/None			0	0	
	Không/None			0	0	
	Không/None			0	0	
	Không/None			0	0	
	Không/None			0	0	
	Không/None			0	0	
	Không/None	GCNBKDN số 0310745210, ngày cấp/ issuance dated 08/11/2018 tại/ at Sở Kế hoạch & Đầu tư TP.HCM	2-4-6 Đồng Khởi, Phường Bên Nghé, Quận 1, TP.HCM	1.387.36 0	27,75%	Trưởng Phòng Quản lý Danh mức đầu tư/ Head of



TK u có) urty adly ount (any)	Chức vụ tại Công Ty (nếu có) / Position at the Company (if any)	Số CMND /BK/D, ngày cấp, nơi cấp/ ID/Passport no., date, place of issue	Địa chỉ liên hệ/ Address	Số cổ phiếu sở hữu cuối kỳ/ Num ber of shares owned at the end of the period	Ty lệ sở hữu cổ phiếu cuối kỳ/ Percentage of share ownership at the end of the period	Portfolio Management	Kiểm soát Ban Tư vấn Ban Supervisory Board Head of of	Thành viên Ban kiểm soát/ Member of Supervisory Board	Tư vấn Ban kiểm soát/ Head of Supervisory Board	Miễn nhiệm ngày/ Dismissal dated	Miễn nhiệm ngày/ Dismissal dated
	Không/None	GCNBKDN số 0200140967, ngày cấp 11/12/2006 tại/ at Sở Kế hoạch & Đầu tư TP. Hải Phòng	Số 2 Phan Đình Phùng, Phường Hà Lý, Quận Hồng Bàng, TP. Hải Phòng.	0	0		Tư vấn Ban kiểm soát/ Head of Supervisory Board	Thành viên Ban kiểm soát/ Member of Supervisory Board	Tư vấn Ban kiểm soát/ Head of Supervisory Board	0	0
	Không/None	GCNBKDN số 0400100778, ngày cấp/ issuance dated 14/12/2006 tại/ at Sở Kế hoạch & Đầu tư thành phố Bà Nằng	Số 01 Bùi Quốc Hưng, phường Thọ Quang, quận Sơn Trà, thành phố Đà Nẵng	0	0		Tư vấn Ban kiểm soát/ Head of Supervisory Board	Thành viên Ban kiểm soát/ Member of Supervisory Board	Tư vấn Ban kiểm soát/ Head of Supervisory Board	0	0
	Không/None	GCNBKDN số 2000104323, ngày cấp/ issuance dated 15/01/2016 tại/ at Sở Kế hoạch & Đầu tư tỉnh Cà Mau	Khu vực 1, Khóm 3, Thị trấn Năm Căn, huyện Năm Căn, tỉnh Cà Mau.	0	0		Tư vấn Ban kiểm soát/ Head of Supervisory Board	Thành viên Ban kiểm soát/ Member of Supervisory Board	Tư vấn Ban kiểm soát/ Head of Supervisory Board	0	0
	Thành viên HDQT/ Member of BOM			438.120	8,76%					04/06/2021	04/06/2021

TK DCK u có) turity adig ount (any)	Chức vụ tại Công Ty (nếu có) Position at the Company (if any)	Số CMND /ĐKKD, ngày cấp, nơi cấp/ ID/Passport no., date, place of issue	Địa chỉ liên hệ/ Address	Số cổ phiếu sở hữu cuối/ Num ber of shares owned at the end of the period	Tỷ lệ sở hữu cổ phiếu cuối/ Percentage of share ownership at the end of the period	Ghi chú/ Note
	Thành viên HDQT/Member of BOM			0	0	Miễn nhiệm ngày/ Dismissal dated 04/06/2021
	Thành viên HDQT/Member of BOM			313.200	6,26%	Miễn nhiệm ngày/ Dismissal dated 04/06/2021
	Không/None			0	0	
	Không/None			0	0	
	Không/None			0	0	
	Không/None			0	0	
	BKS/Chief of SB			0	0	
	Không/None			0	0	
	Thành viên BKS/ Member of Supervisory Board			0	0	Bổ nhiệm ngày/ Appointment dated 04/06/2021
	Không/None			0	0	

ry Board



TK DCK n cổ) urity adig ount (any)	Chức vụ tại Công Ty (nếu cò) Position at the Company (if any)	Số CMND /DKKD, ngày cấp, nơi cấp/ ID/Passport no., date, place of issue	Địa chỉ liên hệ/ Address	Số cổ phiếu sở hữu cuối Kyl/ Num ber of shares owned at the end of the period	Tỷ lệ sở hữu cổ phiếu cuối Kyl/ Percentage of share ownership at the end of the period	Ghi chú/ Note
	Không/None			0	0	
	Không/None			0	0	
	Không/None			0	0	
	Không/None			0	0	
	Thành viên BKS/ Member of Supervisory Board			0	0	Bổ nhiệm ngày/ Appointment dated 04/06/2021
	Không/None	GCNBKDN 0310745210 ngày cấp/ issuance date 08/11/2018 tại/ at Sở Kế hoạch & Đầu tư TP.HCM	2-4-6 Đồng Khởi, Phường Bến Nghé, Quận 1, TP.HCM	1,387,36 0	27,75%	Phó Trưởng phòng Quản lý Danh mục đầu tư
	Không/None			0	0	
	Không/None			0	0	
	Không/None			0	0	
	Không/None			0	0	



	Chức vụ tại Công Ty (nếu có) / Position at the Company (if any)	Số CMND /BKID, ngày cấp, nơi cấp / ID/Passport no., date, place of issue	Địa chỉ liên hệ / Address	Số cổ phiếu sở hữu cuối kỳ / Number of shares owned at the end of the period	Tỷ lệ sở hữu cổ phiếu cuối kỳ / Percentage of share ownership at the end of the period	Ghi chú / Note
Board	Tổng Giám Đốc / General Director			0	0	Bỏ nhiệm ngày / Appointment dated 10/6/2021
	Thành viên BKS / Member of Supervisory Board			0	0	Miễn nhiệm / Dismissed at 04/06/2021
	Thành viên BKS / Member of SB			0	0	Miễn nhiệm / Dismissed at 04/06/2021
	Không / None			0	0	
	Không / None			0	0	
	Không / None			0	0	
	Không / None			0	0	
	Không / None			0	0	
	Không / None			0	0	
	Không / None			0	0	
	Không / None			0	0	
	Không / None			0	0	

TK DCK u có) :unity adig ount)any)	Chức vụ tại Công Ty (nếu có) / Position at the Company (if any)	Số CMND /DKKD, ngày cấp, nơi cấp/ ID/Passport no., date, place of issue	Địa chỉ liên hệ/ Address	Số cổ phiếu sở hữu cuối kỳ/ Num ber of shares owned at the end of the period	Tỷ lệ sở hữu cổ phiếu cuối kỳ/ Percentage of share ownership at the end of the period	Bổ nhiệm ngày/ Appointment dated 01/04/2021	Ghi chú/ Note
	Không/None			0	0		
	Không/None			0	0		
	Không/None			0	0		
	Không/None			0	0		
	Không/None			0	0		
	Không/None			0	0		
	Không/None			0	0		
	Không/None			0	0		
	Không/None			0	0		
	Không/None			0	0		
	Không/None			0	0		
	Không/None			0	0		
	Kê toán trưởng/ Chief accountant			0	0		
	Không/None			0	0		



TK DCK n (c) urity adig ount (any)	Chức vụ tại Công Ty (nếu cô)/ Position at the Company (if any)	Số CMND /DKKD, ngày cấp, nơi cấp/ ID/Passport no., date, place of issue	Địa chỉ liên hệ/ Address	Số cổ phiếu sở hữu cuối kỳ/ Num ber of shares owned at the end of the period	Tỷ lệ sở hữu cổ phiếu cuối kỳ/ Percentage of share ownership at the end of the period	Ghi chú/ Note
	Không/None			0	0	
	Không/None			0	0	
	Không/None			0	0	
	Thư ký công ty, người phụ trách quan tri công ty/ Company's Secretary, Person in charge corporate governance			0	0	
	Không/None			0	0	
	Không/None			0	0	
	Không/None			0	0	
	Người được ủy quyền Công bố thông tin/ Authorized	Xem III – Thành viên Ban Điều Hành/ Refer to III – Executive Board		0	0	Miễn nhiệm ngày/ Dismissal dated 15/7/2021

hủ trách quản trị Công Ty, Người được ủy quyền CBT/ Company's Secretary, Person in charge corporate governance, closer

